

SK: TRAKSY – NÁVOD NA POUŽITIE

Špecifikácia produktu

Názov produktu: TRAKSY

Model: Chiheng / Wierless tag 02 (verzia s duálnou sieťou)

Hmotnosť: 10 g (batéria vložená)

Batéria: gombíková batéria CR2032 3 V

Materiál: ABS

Bluetooth: BLE 5.1

Hlasitosť bzučiaka: >65 dB (merané zo vzdialenosti 20 cm)

Kompatibilita: zariadenia Apple a Android

Frekvenčné pásmo: 2,4 GHz (Bluetooth)

Maximálny výkon rádiovkej frekvencie: -3,6 dBm

Maximálny výstupný výkon: 10 mW



Pred začatím

- Uistite sa, že na vašom zariadení Android alebo iOS je zapnutý Bluetooth.
- Uistite sa, že vaše zariadenie má aktívne pripojenie na internet cez Wi-Fi alebo mobilné dáta.

Verzia TRAKSY s duálnou sieťou je kompatibilná s aplikáciami **Apple Nájst'** a **Google Find Hub**.

DÔLEŽITÉ: TRAKSY môže byť aktívny iba v jednej sieti naraz. Ak sa chcete prepínať medzi sieťou Apple a Android, zariadenie je potrebné najprv resetovať.

Nastavenie s Android zariadením

(Len verzia s duálnou sieťou)

1. **Zapnutie:** Stlačte tlačidlo raz a počkajte na zvukový signál.
Vypnutie: Rýchlo stlačte tlačidlo dvakrát, počkajte na zvuk, potom tlačidlo podržte 5 sekúnd a uvoľnite. Dva pípnutia potvrdzujú vypnutie zariadenia.
2. Umiestnite TRAKSY blízko vášho Android zariadenia.
3. Počkajte, kým sa nezobrazí upozornenie na spárovanie.
4. Postupujte podľa pokynov na obrazovke, aby ste dokončili nastavenie.

5. Po dokončení nastavenia môžete lokalizovať TRAKSY pomocou aplikácie **Find Hub**.

POZNÁMKA: Spárovanie musí byť dokončené do 10 minút. Ak čas vyprší, znovu aktivujte TRAKSY otvorením a zatvorením krytu batérie, kým neuslyšíte pípnutie, a potom proces spárovania zopakujte.

Nastavenie s Apple zariadením



Môžete naskenovať QR kód pomocou fotoaparátu zariadenia (čo automaticky otvorí aplikáciu **Nájst'**), alebo postupujte podľa nasledujúcich krokov:

1. **Zapnutie:** Stlačte tlačidlo raz a počkajte na zvukový signál.
Vypnutie: Rýchlo stlačte tlačidlo dvakrát, počkajte na zvuk, potom tlačidlo podržte 5 sekúnd a uvoľnite. Dva pípnutia potvrdzujú vypnutie.
2. Otvorte aplikáciu **Nájst'** na vašom iPhone alebo iPade.
3. Klepnite na kartu **Predmety**.
4. Klepnite na **Pridať predmet** a vyberte **Iný podporovaný predmet** (alebo klepnite na „+“ a vyberte **Pridať iný predmet**).
5. Aplikácia vyhľadá TRAKSY. Keď sa zobrazí, postupujte podľa pokynov na obrazovke, aby ste dokončili nastavenie.

Zobrazenie polohy a prehranie zvuku

1. Otvorte aplikáciu **Nájst'** a vyberte kartu **Predmety**.
2. Vyberte TRAKSY zo zoznamu.

Keď je TRAKSY blízko (v dosahu Bluetooth):

- Stav zobrazí „Pri vás“
- Klepnite na **Prehrať zvuk**, aby TRAKSY zapískal a pomohol s jeho lokalizáciou

Keď je TRAKSY ďaleko (mimo dosahu Bluetooth):

- Aplikácia zobrazí poslednú známu polohu a čas aktualizácie
- Funkcia **Prehrať zvuk** nebude dostupná

Aktualizácia firmvéru

1. Otvorte aplikáciu **Nájst'** a vyberte kartu **Predmety**.
2. Vyberte TRAKSY a prejdite na spodok obrazovky nastavení.

3. Ak sa vedľa položky Firmware zobrazí **Dostupná aktualizácia**, klepnite na ňu a spustíte aktualizáciu.
 4. Počas aktualizácie držte iPhone alebo iPad blízko TRAKSY.
 5. Aktualizácia môže chvíľu trvať a môže vyžadovať viacero pokusov.
-

Resetovanie TRAKSY

- Rýchlo stlačte tlačidlo päťkrát, potom ho podržte 5 sekúnd.
- Ak počujete zvukový signál, reset bol úspešný.

Poznámka: Ak bolo TRAKSY predtým spárované, odstráňte ho z aplikácie Nájst' pred resetovaním. Po resete je potrebné zariadenie spárovať znova.

Odstránenie TRAKSY

1. Otvorte aplikáciu **Nájst'** a vyberte kartu **Predmety**.
2. Vyberte TRAKSY.
3. Prejdite nadol a klepnite na **Odstrániť predmet**, potom potvrdte.

Dôležité: Ak používate iOS alebo iPadOS staršie ako verzia 18, uistite sa, že je pred odstránením TRAKSY vypnutý **Stratený režim**. Inak zariadenie nebude možné znova spárovať.

Výmena batérie

Dostanete upozornenie, keď je batéria slabá.

TRAKSY používa jednu **gombíkovú batériu CR2032**.

1. **Vybratie starej batérie:**
 - Všímajte si orientáciu batérie. Ak je zaseknutá, jemne ju vypáčte pomocou nemetalového nástroja (napr. špáradla). Nepoužívajte kovové nástroje.
 2. **Vloženie novej batérie:**
 - Vložte novú batériu CR2032 kladnou stranou (+) nahor, smerom ku krytu.
-

Upozornenia na neželané sledovanie

Ak sa zistí, že sa s vami pohybuje zariadenie Nájst', ktoré vám nepatrí, počas dlhšieho obdobia:

- Dostanete upozornenie cez aplikáciu Nájst' na kompatibilných zariadeniach Apple (vyžaduje iOS/iPadOS 14.5 alebo novší a prihlásenie do iCloudu).
- Ak nemáte kompatibilné zariadenie Apple, neznáme zariadenie po dlhšom pohybe s vami automaticky vydá zvukový signál.

Tieto funkcie sú navrhnuté tak, aby odradili od neželanej sledovacej aktivity.

Tipy pri riešení problémov

- Ak sa TRAKSY nezobrazuje v aplikácii Nájst', skontrolujte, či je zariadenie zapnuté.
- Ak párovanie zlyhá, skúste to znova alebo reštartujte zariadenie a zopakujte proces.
- Ak sa údaje o polohe dlho neaktualizovali, držte TRAKSY blízko zariadenia a skontrolujte znovu.
- Pri problémoch s napájaním alebo rytmickým pípkaním vymeňte batériu.
- Ak problémy pretrvávajú, jemne upravte kovové kontakty batérie, aby sa zabezpečil správny kontakt.

Upozornenia k batérii

- **NEBEZPEČENSTVO POŽITIA:** Obsahuje gombíkovú batériu.
- Požitie môže spôsobiť **vážne zranenie alebo smrť**.
- Požitá batéria môže spôsobiť chemické popáleniny vnútri tela do 2 hodín.
- Uchovávajte nové aj použité batérie mimo dosah detí.
- Pri podozrení na požitie okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- Nenabíjajte nenabíjateľné batérie.
- Nebíťte, nerozoberajte, nezohrievajte, nespálujte ani nezapájajte batérie do skratov.
- Likvidujte batérie v súlade s miestnymi predpismi.
- Aj použité batérie môžu spôsobiť vážne zranenie alebo smrť.

Dôležité bezpečnostné informácie

- Zaobchádzajte s TRAKSY opatrne. Pád, stlačenie, prepichnutie, prehriatie alebo vystavenie kvapalinám či chemikáliám môže spôsobiť poškodenie alebo zranenie.
- Zmena farby pri bežnom používaní je normálna.
- Čistite iba mäkkou, suchou a bezprašnou handričkou.
- Nevkladajte ostré predmety do priehradky batérie.
- Nevpúšťajte vlhkosť do otvorov a nepoužívajte spreje, rozpúšťadlá ani abrazívne prostriedky.

POKYNY NA RECYKLÁCIU A LIKVIDÁCIU:



Toto označenie znamená, že výrobok nemožno likvidovať ako iný domový odpad v celej EÚ. Aby sa zabránilo možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu. Recyklujte zodpovedne, aby ste podporili udržateľné využívanie materiálových zdrojov. Ak chcete použité zariadenie vrátiť, využite systém odovzdávania a zberu alebo sa obráťte na predajcu, u ktorého ste výrobok kúpili. Predajca môže výrobok prijať na ekologicky bezpečnú recykláciu.



Vyhlásenie výrobcu, že výrobok spĺňa požiadavky platných smerníc EÚ.

EU DECLARATION OF CONFORMITY
According to EC Directive - CE

Manufacturer: Shenzhen Dequn Quick Circuit Co., Ltd
Address: 602, Building 04, A3, Fourth Industrial Zone, Heshuikou Community, Matian Street,
Guangming District, Shenzhen, China
Phone:13528465084
Email:1344859777@qq.com

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Product name: **TRAKSY** (Chiheng/Wireless tag)
Model no.: Chiheng/Wireless tag02

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonization legislation:

EMC Directive (2014/30/EU)

Low Voltage Directive (2014/35/EU)

RoHS Directive 2011/65/EU Annex II amending Annex (EU) 2015/863 and amending Annex (EU) 2017/2102

Radio Equipment Directive (2014/53/EU)

References to the relevant harmonized standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

EN IEC 62368-1:2020+A11:2020

EN 50663:2017

EN 62479:2010

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-17 V3.3.1 (2024-09)

EN 55032:2015/A1:2020

EN 55035:2017/A11:2020

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

IEC 62321-3-1:2013

IEC 62321-4:2013/AMD1:2017

IEC 62321-5:2013

IEC 62321-6:2015

IEC 62321-7-1:2015

IEC 62321-7-2:2017

IEC 62321-8:2017

Imported by: HS PLUS D.O.O., Gmajna 8, 1236 Trzin, Slovenia, EU

Signed for and on behalf of (company name): Shenzhen Dequn Quick Circuit Co., Ltd

Place and date of issue: shenzhen/2025.12.03

Name, function: Lixiang Zhang/Director

Signature:

Stamp:



VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ
Podľa smernice EC – CE

Výrobca: Shenzhen Dequn Quick Circuit Co., Ltd
Adresa: 602, Budova 04, A3, Štvrtá priemyselná zóna, Komunita Heshuikou, Ulica Matian, Okres
Guangming, Shenzhen, Čína
Telefón: 13528465084
Email: 1344859777@qq.com

Toto vyhlásenie o zhode je vydané výlučne na zodpovednosť výrobcu.

Názov výrobku: **TRAKSY** (Chiheng/bezdrôtový štítok)
Číslo modelu: Chiheng/Wireless tag02

Predmet vyššie uvedeného vyhlásenia je v súlade s relevantnou legislatívou EÚ o harmonizácii:

Smernica EMC (2014/30/EÚ)

Smernica o nízkom napätí (2014/35/EÚ)

Smernica RoHS 2011/65/EÚ Príloha II mení Prílohu (EÚ) 2015/863 a mení Prílohu (EÚ) 2017/2102

Smernica o rádiových zariadeniach (2014/53/EÚ)

Odkazy na relevantné harmonizované normy použité alebo odkazy na iné technické špecifikácie, na základe ktorých je vyhlásená zhoda:

EN IEC 62368-1:2020+A11:2020

EN 50663:2017

EN 62479:2010

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-17 V3.3.1 (2024-09)

EN 55032:2015/A1:2020

EN 55035:2017/A11:2020

ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

IEC 62321-3-1:2013

IEC 62321-4:2013/AMD1:2017

IEC 62321-5:2013

IEC 62321-6:2015

IEC 62321-7-1:2015

IEC 62321-7-2:2017

IEC 62321-8:2017

Doviezla: HS PLUS D.O.O., Gmajna 8, 1236 Trzin, Slovinsko, EÚ

Podpísané pre a v mene (názov spoločnosti): Shenzhen Dequn Quick Circuit Co., Ltd

Miesto a dátum vydania: Shenzhen / 03.12.2025

Meno, funkcia: Lixiang Zhang / Riaditeľ

Podpis:

Pečať: